

Shooting match - Vocabulary

Characters

stqayeʔ	wolf
spa:l	raven
speʔəθ	bear
pəwəy	flounder
sk ^w it ^θ əc	blue jay

Things

ta ^x wəc	bow
t ^θ əmen	arrow
qaʔ	water
tələw	arm, wing
tətələw	arms, wings

Descriptives

sk ^w ey	impossible
scəwət	adept, know how to do something
ʔəy	good
sqiqələs	sad qəl = as
lqet	wide
płet	thick
λqet	long
θi	big

Verbs

l̥qilt	ask him/her
nayəm	laugh [island yənəm] metathesis
neyəm	laughing...
q ^w el	speak, say
q ^w im	get out of the water, disembark [ʔa:t]
q ^w əs	to go into the water... q ^w seyən [put a net in the water]
tax ^w	go down to the beach / go up from the beach
cam	to go up from the beach / go up the mountain
pək ^w	come to the surface, float
nəqəm	dive down
λpil	go down
lak ^w	fly
latək ^w	flying = CV - reduplication
ʔiməx	walk
ʔiməx	walking = ʔ insertion
tiləm	sing
titələm	singing = CV - reduplication, glottalization of resonant
k ^w ələx	shoot (gun, bow & arrow)
q ^w iχ ^w	miss
λx ^w ənəq	win, beat people =ənəq
λx ^w ət	beat him/her
həwaləm	play
səwatəl	play together =təl
k ^w ənətəl	be together
k ^w ənət	have or hold it

ǰǎłćθǎt	turn around	=θǎt / =θǎt
θiθǎt	make oneself big	
x ^w ǎʔǎt	copy him/her	
x ^w ǎx ^w ǎʔǎt	copying him/her	
ǰǎłćθǎt	turn around	
θiθǎt	make oneself big	
q ^w ǎmǎx ^w ǎł	make oneself thin	
ctǎmǎt	what happened?	cǎk ^w stǎmǎt what is happening
ʔǎmǎt	sit down, get out of bed	
ʔǎmǎt	sit, sitting	
hǎk ^w ǎx	use, wear	
łǰilǎx	stand	
θǎyθǎt	get ready	θǎyt make it, build it, fix it it up
łqǎθǎt	spread out	łqǎt be side
łǎʔt	try it or taste it	
łǎʔθǎt	try / practice	
łǎłǎʔθǎt	trying / practicing	
ǰiʔǰłǎm	watching	INTRANSITIVE
ǰiʔǰłǎmǎt	watching him/her/them	TRANSITIVE

Notice two different uses of this root in this sentence.

ǰiʔǰləm̄ təə skʷit̄əc, ǰiʔǰləm̄otəs̄ tə spa:l̄.

Blue Jay was watching, watching Raven.

Literally means: Blue Jay was watching; he was watching Raven.

VERB SUBJECT **VERB (tr) OBJECT**

Subject Verb **Object**

Blue Jay was watching **Raven**.